

MINISO

USER MANUAL
使用說明書

Ergonomic Vertical Mouse
Souris Verticale Ergonomique
ماوس عمودي مريح
Ratón Vertical Ergonómico
人體工學垂直滑鼠

MODEL: V40

使用產品前請仔細閱讀本使用說明書，並請妥善保管。
PLEASE READ THIS MANUAL CAREFULLY BEFORE USING THE PRODUCT AND KEEP IT PROPERLY

Cautions

1. Do not use the product in a damp or humid environment.
2. Avoid dropping, bumping, or knocking the product to prevent malfunctions or damage.
3. It is recommended to replace the battery regularly to avoid low battery levels affecting performance.
4. Ensure the USB connection is properly secured to ensure the product operates correctly.
5. Do not attempt to disassemble or repair the product yourself.
6. If the product will not be used for an extended period, remove the battery to prevent leakage and potential damage.

Specifications

Rated Voltage: 1.5V
Working Current: 13mA
Wireless Transmission Distance: 6-8m

Battery: AA*1
Dimensions: 115.7mm*82.4mm*70.7mm
Net Weight: 88 ± 5g

Product Diagram

① Scroll Wheel
② DPI Adjustment Button
③ Left Button
④ Right Button
⑤ Back Button
⑥ Forward Button
⑦ Power Switch
⑧ Sensor Lens
⑨ Battery Cover
⑩ Receiver Slot

Usage

Function	Instructions
Power	Insert one AA battery into the battery compartment according to the correct polarities. Toggle power switch to "ON" position
2.4G Connection	Take the receiver out of the bottom of the mouse and plug it into your computer. For first-time use, it pairs automatically without pairing codes. Once connected, the red light will stay on. After your computer recognizes the receiver, the mouse will function normally. After a successful connection, the mouse will automatically connect the last device when powered on the next time
DPI Adjustment	Switch the DPI value between 800-1200-1600 DPI via DPI+ and DPI- buttons
Side Buttons	Side Upper Button: Forward Side Lower Button: Back After generating browsing history, pressing the corresponding button allows you to navigate forward or backward through pages. This operation only supports local files or actions within the same webpage; it does not support navigating to other links or webpages

Contents

Mouse×1, Receiver×1

FCC Warning

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
This device may not cause harmful interference, and
This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
Caution: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio or television reception. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:—Reorient or relocate the receiving antenna. —Increase the separation between the equipment and receiver. —Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. —Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Radiation Exposure Statement:
The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

WEEE Warning

Do not dispose of electrical appliances as unsorted municipal waste, use separate collection facilities. Contact your local government for information regarding the collection systems available. If electrical appliances are disposed of in landfills or dumps, hazardous substances can leak into the groundwater and get into the food chain, damaging your health and well-being.

Attention

1. N'utilisez pas le produit dans un environnement humide ou mouillé.
2. Évitez de faire tomber, de heurter ou de cogner le produit afin de prévenir tout dysfonctionnement ou dommage.
3. Il est recommandé de remplacer régulièrement la pile afin d'éviter qu'un niveau de batterie faible n'affecte les performances.
4. Assurez-vous que la connexion USB est correctement branchée afin de garantir le bon fonctionnement du produit.
5. N'essayez pas de démonter ou de réparer le produit vous-même.
6. Si le produit n'est pas utilisé pendant une longue période, retirez la pile afin d'éviter toute fuite et tout dommage potentiel.

Spécifications

Tension Nominale: 1.5 V
Courant de Fonctionnement: 13 mA
Distance de Transmission sans Fil : 6-8 m

Pile: AA*1
Dimensions : 115,7 mm*82,4 mm*70,7 mm
Poids Net : 88 ± 5 g

Schéma du Poduit

① Molette de Défilement
② Bouton de Réglage DPI
③ Bouton Gauche
④ Bouton Droit
⑤ Bouton Retour
⑥ Bouton Avant
⑦ Interrupteur d'Alimentation
⑧ Lentille du Capteur
⑨ Couverture du Compartiment à Piles
⑩ Logement du Récepteur

Mode d'Emploi

Fonction	Instructions
Alimentation	Insérez une pile AA dans le compartiment à piles en respectant les polarités correctes. Placez l'interrupteur d'alimentation sur la position « ON ».
Connexion 2.4G	Retirez le récepteur situé sous la souris et branchez-le sur votre ordinateur. Lors de la première utilisation, l'appairage se fait automatiquement sans code. Une fois la connexion établie, le voyant rouge reste allumé. Après reconnaissance du récepteur par l'ordinateur, la souris fonctionne normalement. Lors des utilisations suivantes, après une connexion réussie, la souris se reconnecte automatiquement au dernier appareil utilisé lors de la mise sous tension.
Réglage du DPI	Changez la valeur du DPI entre 800-1200-1600 DPI à l'aide des boutons DPI+ et DPI-.
Boutons Latéraux	Bouton Latéral Supérieur : Avancer Bouton Latéral Inférieur : Reculer Après la génération d'un historique de navigation, appuyez sur le bouton correspondant pour avancer ou reculer entre les pages. Cette fonction est uniquement prise en charge pour les fichiers locaux ou les actions au sein d'une même page web ; elle ne permet pas de naviguer vers d'autres liens ou pages web.

Contenu

Souris×1, Récepteur×1

Le dispositif de chargement n'est pas inclus.

La puissance délivrée par le chargeur doit être comprise entre min (2.5) Watts requis par le produit, et max (5) Watts afin d'atteindre la vitesse de charge maximale.

تحذير

1. لا تستخدم المنتج في الأماكن الرطبة
2. تجنب إسقاط أو ضرب المنتج لتجنب حدوث تلف أو عطل
3. استبدل البطارية بانتظام لتجنب التأثير على الأداء
4. تأكد من إكمال الاتصال بشكل صحيح لضمان عمل المنتج بشكل صحيح
5. لا تحاول تفكيك أو إصلاح المنتج بنفسك
6. في حالة عدم الاستخدام لفترة طويلة قم بإزالة البطارية لتجنب التلف

المواصفات

البطارية: AA × 1
الأبعاد: 115.7 مم × 82.4 مم × 70.7 مم
الوزن الصافي: 88 ± 5 جم

الجدول المقتن: 1.5 فولت
تيار التشغيل: 13 مللي أمبير
مدى النقل اللاسلكي: 6-8 م

مخطط المنتج

① عجلة التمرير
② زر تعديل الدقة DPI
③ مفتاح التشغيل
④ القديسة الحسية
⑤ إزر البطارية
⑥ فتحة التشغيل
⑦ زر التقدم
⑧ زر تعديل الدقة DPI
⑨ إزر الأسر
⑩ إزر الأيمن
⑪ فتحة التشغيل
⑫ زر العودة

الاستخدام

الوظيفة	طريقة الاستخدام
التشغيل/الإيقاف	ضع بطارية واحدة في مكانها مع مراعاة القطبية الصحيحة. حرك مفتاح التشغيل
اتصال 2.4	أخرج المستقبل من أسفل الفأرة وأدله في الكمبيوتر. عند الاستخدام لأول مرة، يتم الاقتراح تلقائيًا بدون رمز. بعد الاتصال، يظل الضوء الأحمر مضيئًا. بعد تعرف الكمبيوتر على المستقبل، يمكن استخدام الفأرة بشكل طبيعي. عند تشغيل الفأرة لاحقًا، ستتصل تلقائيًا بالمستقبل السابق باستخدام زر +
DPI	اضغط لتغيير الدقة بين 800 ~ 1200 ~ 1600. يمكن تعديل القيمة أيضًا باستخدام زر +
الأزرار الجانبية	الزر العلوي الجانبي: التقدم إلى الأمام الزر السفلي الجانبي: الرجوع للخلف بعد إنشاء سجل التصفح، اضغط على الزر المناسب للتنقل للأمام أو الخلف داخل الصفحات. يعمل فقط على الملفات المحلية أو نفس الصفحة. ولا يدعم الانتقال إلى روابط أو صفحات أخرى

المنتجات: 1. مستقبل×1

Precauciones

1. No utilice el producto en un entorno húmedo o mojado.
2. Evite dejar caer, golpear o golpear el producto para evitar fallos de funcionamiento o daños.
3. Se recomienda sustituir la pila con regularidad para evitar que un nivel bajo de la misma afecte al rendimiento.
4. Asegúrese de que la conexión USB está bien fijada para garantizar el correcto funcionamiento del producto.
5. No intente desmontar o reparar el producto usted mismo.
6. Si no va a utilizar el producto durante un periodo prolongado, extraiga la pila para evitar fugas y posibles daños.

Especificaciones

Voltaje nominal: 1.5V
Corriente de trabajo: 13mA
Distancia de transmisión inalámbrica: 6-8m

Pila: AA × 1
Dimensiones: 115.7mm × 82.4mm × 70.7mm
Peso neto: 88 ± 5g

Diagrama del Producto

① Rueda de Desplazamiento
② Botón de Ajuste de DPI
③ Botón Izquierdo
④ Botón Derecho
⑤ Botón Atrás
⑥ Botón Adelante
⑦ Interruptor de Encendido/Apagado
⑧ Lente del Sensor
⑨ Tapa de la Pila
⑩ Ranura para Receptor

Uso

Función	Instrucciones
Interruptor	Inserte una pila AA en el compartimento respetando las polaridades correctas. Coloque el interruptor en la posición "ON".
Conexión 2.4G	Retire el receptor de la parte inferior del ratón y conéctelo a su computadora. La primera vez que lo use, se empareja automáticamente sin códigos de emparejamiento. Una vez conectado, la luz roja permanecerá encendida. Después de que la computadora reconozca el receptor, el ratón funcionará normalmente. Tras una conexión exitosa, el ratón se conectará automáticamente al último dispositivo la próxima vez que se encienda.
Ajuste de DPI	Cambie el valor de DPI entre 800-1200-1600 DPI mediante los botones DPI+ y DPI-.
Botones laterales	Botón lateral superior: Adelante Botón lateral inferior: Atrás Después de generar el historial de navegación, al presionar el botón correspondiente puede navegar hacia adelante o hacia atrás entre las páginas. Esta operación solo es compatible con archivos locales o acciones dentro de la misma página web; no admite navegar a otros enlaces o páginas web.

Contenido

Ratón×1, Receptor×1

El dispositivo de carga no está incluido.

La potencia suministrada por el cargador debe estar entre el mínimo de (2.5) vatios requerido por el producto y el máximo de (5) vatios para alcanzar la máxima velocidad de carga.

注意事項

1. 請勿在潮濕環境使用本產品
2. 請勿摔碰或跌落本產品，以免發生故障或損壞。
3. 建議定期更換電池，避免電量過低，影響產品使用體驗。
4. 請確保USB介面接觸良好，避免影響產品正常使用。
5. 請勿自行拆卸或修理本產品。
6. 長期不使用時，請取出電池存放，避免電池漏液損壞產品。

產品參數

額定電壓: 1.5V
工作電流: 13mA
無線傳輸距離: 6-8m

電池類型: AA*1
商品尺寸: 115.7 mm *82.4 mm *70.7mm
商品淨重: 88 ± 5g

產品指示圖

①滾輪
②DPI調節鍵
③左鍵開關
④右鍵
⑤後退鍵
⑥前進鍵
⑦電源開關
⑧透鏡
⑨電池蓋
⑩接收器槽

功能操作介紹

功能	操作說明
開關機	按照電池正負極位置安裝一節AA電池，把電源開關推到“ON”
2.4g連接方式	從滑鼠底部取出接收器，接收器插入電腦，首次使用時免密碼自動配對，待連接成功之後，紅燈長亮；待電腦識別接收器之後滑鼠可正常使用，連接成功之後，第二次開機務將開關將自動回連接接收器。
DPI鍵調節	每次按下DPI調節按鈕，解析度可更改為800-1200-1600DPI，DPI值可通過DPI+鍵、DPI-鍵調節
側鍵功能	側鍵上鍵: 前進 側鍵下鍵: 後退 生成瀏覽記錄後，單按對應按鍵，可以對頁面進行前進/後退的操作。該操作只支持本地檔案或是同一個網頁內操作，如果轉到其他的連結或網頁是不支持的。

包裝清單

無線滑鼠×1，接收器×1

FR

L'APPAREIL ET L'ACCESSOIRE SONT RÉCYCLABLES

À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairemendesdechets.fr

FR

CARTON+ ALVÉOLE

FC

MADE IN CHINA / FABRIQUÉ EN CHINE / صنع في الصين / HECHO EN CHINA

CE

RoHS

UK CA

www.miniso.com